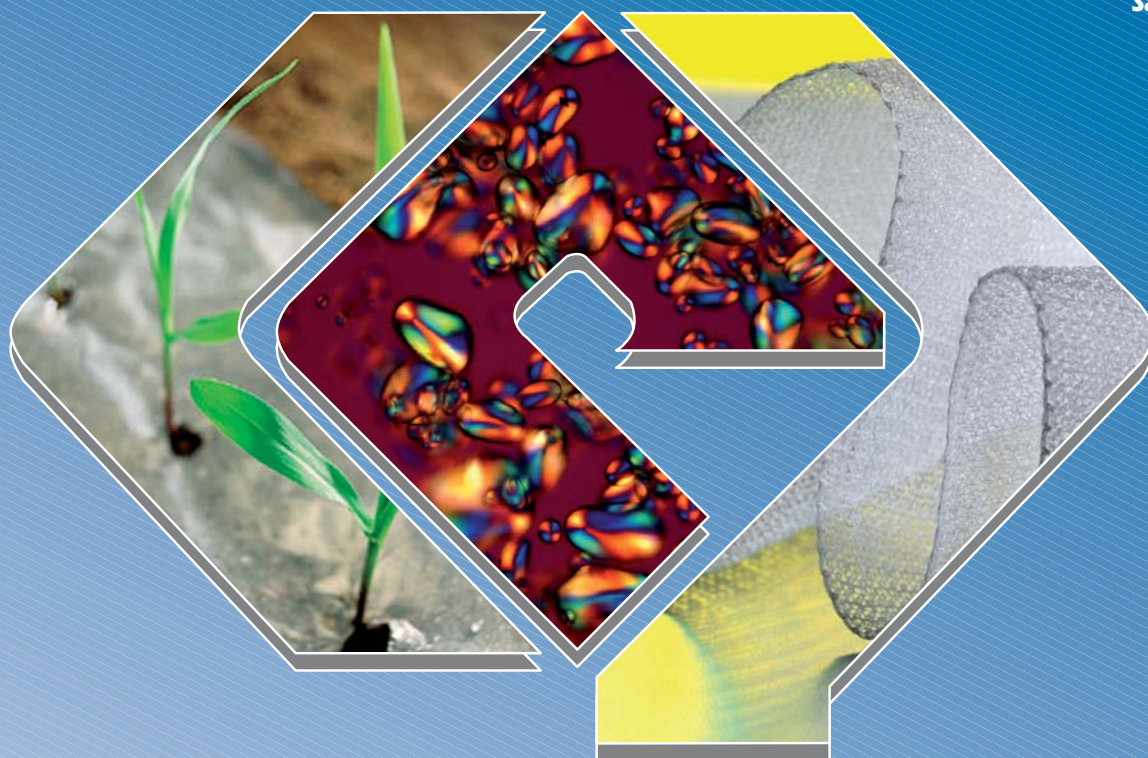


# JORNADA INTERNACIONAL DE PLÁSTICOS BIODEGRADABLES

INTERNATIONAL CONFERENCES  
ON BIODEGRADABLE PLASTICS

**21 OCTUBRE 2008**  
**21 OCTOBER, 2008**

**FIRA BARCELONA**  
**RECINTO GRAN VÍA**  
**SALÓN EQUIPLAST**  
**PABELLÓN 2**  
**Sala 2 - 1**



ORGANIZADO POR:  
ORGANIZED BY:



**CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS**

  
**Fira Barcelona**

 **EQUIPLAST**  
Salón Internacional del Plástico  
y del Caucho

DIA 21 DE OCTUBRE / 21<sup>ST</sup> OF OCTOBER

9:00 h. ENTREGA DE DOCUMENTACIÓN / DELIVERY OF PAPERS

9:45 h. **PRESENTACIÓN E INAUGURACIÓN DE LAS JORNADAS** / CONFERENCE PRESENTATION  
J. L. Rodríguez, Presidente del Comité Organizador

10:00 h. **POLÍMEROS BIOTECNOLÓGICOS DE INTERÉS INDUSTRIAL**  
BIOTECHNOLOGICAL POLYMERS OF INDUSTRIAL INTEREST  
S. Muñoz, Universidad Politécnica de Catalunya

10:25 h. **POLÍMEROS BIODEGRADABLES DESDE EL PUNTO DE VISTA DE UN FABRICANTE DE QUÍMICOS**  
BIODEGRADABLE POLYMERS FROM A CHEMICAL MANUFACTURER'S POINT OF VIEW  
A. Kuenkel, BASF SE

10:50 h. **BOTELLAS DE BIOPLÁSTICO PARA ENVASADO DE LÍQUIDOS**  
BIOPLASTIC BOTTLES FOR LIQUID PACKAGING  
C. Ballesteros, Artenius PET Packaging / Seda Group

11:15 h. **PAUSA-CAFÉ** / COFFEE BREAK

11:35 h. **BIOPLAST, UNA NUEVA GENERACIÓN DE RESINAS PLÁSTICAS BASADAS EN RECURSOS RENOVABLES**  
BIOPLAST, A NEW GENERATION OF PLASTIC RESINS BASED ON RENEWABLE SOURCES  
J. M. Plana, Quimidroga ,S.A. / Biotec

12:00 h. **TRANSFORMACIÓN Y APLICACIÓN DE LOS BIOPLÁSTICOS EN EL MERCADO MUNDIAL**  
IMPLEMENTATION AND APPLICATION OF BIOPLASTIC ON THE WORLDWIDE MARKET  
F. Girard, Creagif Biopolymers / Tribase, S.L.

12:25 h. **COMPOUNDING DE POLÍMEROS BIODEGRADABLES A TRAVÉS DE EXTRUSORAS DE DOS HUSILLOS**  
BIODEGRADABLE POLYMERS COMPOUNDING THROUGH TWO SPINDLE EXTRUDER  
U. Kuehnen, Coperion Werner & Pfleiderer

12:50 h. **COLOQUIO CON EL PANEL DE CONFERENCIANTES**  
DISCUSSION WITH PANEL OF SPEAKERS

13:15 h. **ALMUERZO DE TRABAJO** / WORKING LUNCH

14:15 h. **POLÍMEROS BIODEGRADABLES EN BASE ÁCIDO POLILÁCTICO PARA SU USO EN ENVASADO DE ALIMENTOS**  
BIODEGRADABLE POLYMERS IN BASE OF POLYLACTIC ACID FOR FOOD PACKAGING  
A. Jiménez, Universidad de Alicante

14:40 h. **MATER BI BIOPOLÍMEROS, EL VALOR AÑADIDO DE UN SISTEMA DE CIRCUITO CERRADO: PRODUCTOS, TECNOLOGÍA, PRODUCCIÓN (BIOREFINERÍAS), SISTEMAS DE IMPACTO AMBIENTAL, EOL OPTIONS**  
MATER BI BIOPOLYMERS, AN ADDING VALUE OF A CLOSED LOOP SYSTEM: PRODUCT, TECHNOLOGY, PRODUCTION (BIO-REFINERY), ENVIRONMENTAL IMPACT OF SYSTEM, EOL OPTIONS  
S. Facco, Novamont, SpA

- 15:05 h.** **TECNOLOGÍA OXOBIODEGRADABLE DE EPI, UN PASO EN LA DIRECCIÓN CORRECTA**  
EPI'S OXOBIODEGRADABLE TECHNOLOGY, A STEP IN THE RIGHT DIRECTION  
R. Baciú, EPI - Environmental Plastic Inc
- 15:30 h.** **MODIFICADORES MINERALES DE ULTIMA GENERACIÓN APLICADOS EN BIOPOLIMEROS Y BIODEGRADABLES. EL MEJOR BALANCE ECONOMICO**  
NEW GENERATION OF MINERAL MODIFIERS FOR BIOPOLYMERS AND BIODEGRADABLES. THE BEST ECONOMIC BALANCE  
I. Anaya, Tecni-Plasper S.L.
- 15:55 h.** **PAUSA-CAFÉ / COFFEE BREAK**
- 16:15 h.** **BOLSAS BIODEGRADABLES FABRICADAS CON BIOPLÁSTICOS**  
BIODEGRADABLE BAGS MADE OF BIOPLASTICS  
C. Bresó, Sphere Group Spain S.L.
- 16:40 h.** **COLOR CON RESPETO Y SOSTENIBILIDAD**  
COLOR WITH RESPECT AND SUSTAINABILITY  
J. Platero, Chimigraf Ibérica, S.L.
- 17:05 h.** **OXI-BIODEGRADACIÓN**  
OXO-BIODEGRADATION  
M. Stephens, Symphony Environmental
- 17:30 h.** **INYECCIÓN DE BIOPOLÍMEROS. PROYECTO "NATURPLAS"**  
BIOPOLYMERS IJECTION. "NATURPLAS" PROJECT  
A. Tielas, CETAG – Centro Tecnológico de Galicia
- 17:55 h.** **COLOQUIO FINAL Y CLAUSURA DE LAS JORNADAS / FINAL DISCUSSION AND CLOSURE OF SEMINAR**  
G. de Tera, Director General del Centro Español de Plásticos

## EMPRESAS PATROCINADORAS / SPONSORING COMPANIES



# biodegradables

Medio colaborador:

LA GUÍA DE COMPRAS DE LA INDUSTRIA  
**Interempresas** PLÁSTICOS  
UNIVERSALES

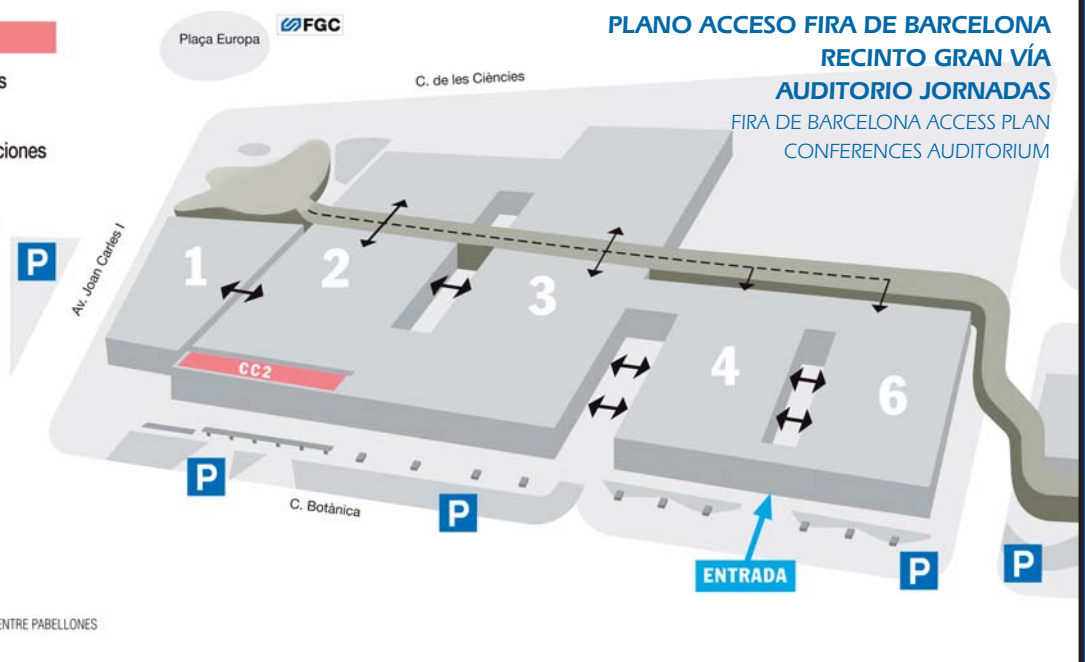
**Comité Organizador / Organizing Committee:**

- José Luis Rodríguez, Presidente - **Tribase, S.L.**
- Antonio Martínez - **Grupo Giró**
- Josep Lucena / Oriol Galí - **Galloplast, S.L.**
- Antoni Cuadras - **Quimidroga S.A.**
- Katja Schmidt-Garve / Mireia Barris - **BASF Española, S.L.**
- Ferran Carreras - **La Seda de Barcelona, S.A.**
- Genis de Tera - **CEP**

**CC2**

- Jornada Internacional de Plásticos Biodegradables.
- Jornada Internacional sobre Innovaciones en la Inyección de Plásticos
- 19<sup>as</sup> Jornadas Internacionales de Materiales Compuestos

**EXPOQUIMIA  
EUROSURFAS  
EQUIPLAST**



**CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS**

Enric Granados, 101 bajos  
08008 BARCELONA (España/Spain)  
Tel. +34 93 218 94 12  
Fax +34 93 218 15 89  
e-mail: [cep@cep-inform.es](mailto:cep@cep-inform.es)  
[www.cep-inform.es](http://www.cep-inform.es)

# FORMULARIO DE INSCRIPCIÓN / ENROLMENT FOR THE CONFERENCES

FECHA LÍMITE DE RESERVA / CLOSING DATE

15 DE OCTUBRE / OCTOBER 2008

## JORNADA INTERNACIONAL DE PLÁSTICOS BIODEGRADABLES

INTERNATIONAL CONFERENCES ON BIODEGRADABLE PLASTICS

BARCELONA 21 OCTUBRE / OCTOBER 2008

### INFORMACIÓN DE LAS PERSONAS INSCRITAS / INFORMATION OF THE ATTENDING PEOPLE

EMPRESA

COMPANY \_\_\_\_\_

DIRECCIÓN

ADDRESS \_\_\_\_\_

POBLACIÓN

CITY \_\_\_\_\_

CÓDIGO POSTAL

POSTAL CODE \_\_\_\_\_

TELÉFONO

PHONE \_\_\_\_\_

CIF

VAT \_\_\_\_\_

FAX \_\_\_\_\_

MAIL \_\_\_\_\_

WEB \_\_\_\_\_

PERSONAS INSCRITAS

REGISTERED PEOPLE \_\_\_\_\_

(NOMBRES COMPLETOS)

(FULL NAMES)

### DERECHOS DE INSCRIPCIÓN / ENROLMENT RIGHTS

- PORTADOCUMENTOS CON LOS TEXTOS DE LAS CONFERENCIAS (USB) / DOCUMENTS HOLDER WITH THE CONFERENCES TEXT (USB)
- LISTADO ASISTENTES A LAS JORNADAS / LIST OF CONFERENCES ATTENDEES
- CERTIFICADO DE PARTICIPACIÓN EN LAS JORNADAS / CERTIFICATE OF PARTICIPATION AT CONFERENCES
- ALMUERZO DE TRABAJO / WORKING LUNCH
- REFRESCOS Y CAFÉS EN LAS PAUSAS / REFRESHMENTS AND COFFEE DURING THE BREAKS
- SERVICIO DE TRADUCCIÓN SIMULTÁNEA INGLÉS/CASTELLANO/INGLÉS / SIMULTANEOUS TRANSLATION SERVICE ENGLISH/SPANISH/ENGLISH
- ACCESO GRATIS DURANTE TODA LA SEMANA AL CERTAMEN EXPOQUIMIA-EQUIPLAST / FREE ACCESS TO EXPOQUIMIA-EQUIPLAST SHOW DURING ALL WEEK

### HONORARIOS DE INSCRIPCIÓN / INSCRIPTION FEES (16% IVA NO INCLUDED)

	TARIFA ESPECIAL / SPECIAL FEE Hasta /until 30-09	TARIFA NORMAL / NORMAL FEE Hasta /until 15-10
<b>Empresas asociadas al CEP (por persona)</b> For CEP membership (fee per person)	<b>175,- EUR</b>	<b>225,- EUR</b>
<b>Inscripción general (por persona)</b> General enrolment (fee per person)	<b>250,- EUR</b>	<b>320,- EUR</b>

### FORMA DE PAGO (debe efectuarse antes de la celebración de las Jornadas) / PAYMENT (it has to be made before the Conferences date)

Cheque o transferencia a nombre de CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS / Cheque or bank transfer to CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS  
"LA CAIXA" – Enric Granados, 127 – 08008 Barcelona (España / Spain)  
c.c. 2100-1358-16-0200079065 – IBAN ES49 2100 1358 1602 0007 9065

PROTECCIÓN DE DATOS (Ley Orgánica 15/1999 de 13/12) / DATA PROTECTION (Organic Law 15/1999 of 13/12)  
Los datos que figuran en su boletín de inscripción a las Jornadas serán utilizados para confeccionar una relación de asistentes que se entregará a todos los participantes. Si no desean figurar en ella rogamos nos lo indiquen.  
The details on your enrollment form will be used to draw up a list of those attending, which will be handed to all those attendees taking part in these events. Please indicate if you do not wish to be included in this list.



CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS

### INSCRIPCIONES / ENROLMENTS

Enric Granados, 101 bajos - 08008 BARCELONA (España/Spain)

Tel. (34) 93 218 94 12 - Fax (34) 93 218 15 89

E-mail: cep@cep-inform.es - www.cep-inform.es

**ALOJAMIENTO / ACCOMODATION**  
**FECHA LÍMITE DE RESERVA / CLOSING BOOKING DATE**  
**15 DE SEPTIEMBRE / SEPTEMBER 2008**

Para realizar su reserva de alojamiento en Barcelona les ofrecemos la opción de estos 3 Hoteles (a precios especiales) para cubrir su estancia durante la celebración de nuestras Jornadas y si lo desea durante todo el Certamen Expoquimia-Equiplast.

To make your booking accommodation in Barcelona, we offer the option of the 3 hotels (at special rates) to cover their stay during the celebration of our Conferences and if you want throughout the show Expoquimia-Equiplast.



### HOTEL PRESTIGE CONGRESS (\*\*\*\* sup.)

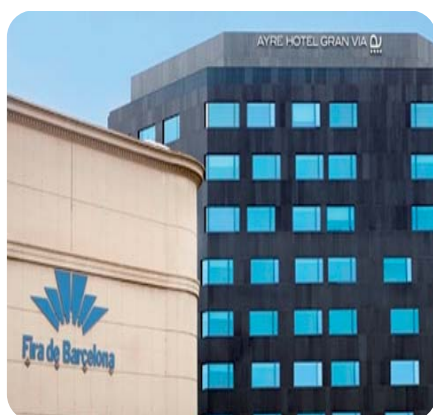
C/ Agustín Goytisolo, 9 - 11 - (zona Feria – Recinto Granvía)  
08908 Hospitalet de Llobregat (Barcelona)

**Contacto para reservas / Contact person: Sra. Bele Gracia**  
bgracia@prestigehotels.com / Tel. 972 25 21 00

**Indicar referencia / Indicate reference: CEP (CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS)**

**PRECIOS (7% IVA no incluido) / RATES (7% VAT not included)**

<b>Doble / Double</b>	<b>203 EUR</b>
<b>Doble uso individual (DUI) / Souble for single use</b>	<b>189 EUR</b>
<b>DESAYUNO INCLUIDO / BREAKFAST INCLUDED</b>	



### HOTEL AYRE GRAN VIA (\*\*\*\*)

Gran Vía Corts Catalanes, 322 - (zona Feria - Plaza de España)  
08004 BARCELONA

**Contacto para reservas / Contact person: Sra. Elisabet Carbó**  
Viajes Barcino, S. A. - elisabet@vbarcino.com / Tel. 93 439 24 77 – 902 511 298

**Indicar referencia / Indicate reference: CEP (CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS)**

**PRECIOS (7% IVA no incluido) / RATES (7% VAT not included)**

<b>Doble / Double</b>	<b>141 EUR</b>
<b>Doble uso individual (DUI) / Souble for single use</b>	<b>122 EUR</b>
<b>DESAYUNO INCLUIDO / BREAKFAST INCLUDED</b>	



### HOTEL BARCELÓ SANTS (\*\*\*\*)

Pl. Països Catalans, s/n - (zona Estación Sants – Plaza de España)  
08014 BARCELONA

**Contacto para reservas / Contact person: Sra. Auxili Goñalons**  
sants.res2@barcelo.com / Tel. 93 503 53 55

**Indicar referencia / Indicate reference: CEP (CENTRO ESPAÑOL DE PLÁSTICOS)**

**PRECIOS (7% IVA no incluido) / RATES (7% VAT not included)**

<b>Doble / Double</b>	<b>130 EUR</b>
<b>Doble uso individual (DUI) / Souble for single use</b>	<b>115 EUR</b>
<b>DESAYUNO INCLUIDO / BREAKFAST INCLUDED</b>	